**TS Pada Paatam – TS 5.1 Malayalam corrections – Observed till 31st May 2025**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Section, Paragraph  Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
| **TS 5.1.1.4 - Padam**  **Padam No: - 3**  **Panchaati No. - 4** | P–Z¡hy–kyZy— P–Z¡J-hy–J | Aöhy˜I | | P–Z¡ªhy–kyZy— P–Z¡J-hy–J |  Aöhy˜I | |
| **TS 5.1.8.2 - Padam**  **Padam No: - 33**  **Panchaati No. - 40** | ZZ§ | p£–´§¥Z– | | ZZ§ | p£–´§¥Z | |
| **TS 5.1.10.1 - Padam**  **Padam No: - 14**  **Panchaati No. - 51** | A–sû–bj–Z§ | jZ§ | | A–sû–b–j–Z§ | jZ§ | |

**==============**

**TS Pada Paatam – TS 5.1 Malayalam corrections – Observed till 31st January 2021**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Section, Paragraph  Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
| **TS 5.1.1.3 - Padam**  **Padam No: - 13**  **Panchaati No. - 3** | h–p–Çy– |  Bt¡—Zy–kyZõx - t¢–Zy–J | | h–p–Çy– |  Bt¡—Zy–kyZõx - t¡–Zy–J | |
| **TS 5.1.1.4 - Vaakyam**  **Line No: - 3**  **Panchaati No. - 4** | es¢˜Zõx A–²yª | öes¢˜Zõx A–²yª |
| **TS 5.1.2.1 - Vaakyam**  **Line No: - 5**  **Panchaati No. - 5** | Æj¡–piyZy— Mªb–hi¥s—¥Zõ–p | Æj¡–piyZy— Mªb–his—¥Zõ–p |
| **TS 5.1.3.4 - Padam**  **Padam No: - 15**  **Panchaati No. - 14** | Bt¡—¥Zõx–kyZõx-t¢–¥Zõx–J | B¤¤eëõ˜ | | Bt¡—¥Zõx–kyZõx-t¡–¥Zõx–J | B¤¤eëõ˜ | |
| **TS 5.1.5.8 - Vaakyam**  **Line No: - 3**  **Panchaati No. - 28** | jbxtx–„d¥jxª˜ ¥mx–K¥jx–ª | jbxtx–„d¥jx˜ª ¥mx–K¥jx–ª |
| **TS 5.1.7.2 - Vaakyam**  **Line No: - 5**  **Panchaati No. - 36** | pk¢˜öZj–së§¥ZûZõx—t– ¥txöZx | pk¢˜öZj–¥sëûZõx—t– ¥txöZx |
| **TS 5.1.311.1 - Padam**  **Padam No: - 1**  **Panchaati No. - 56** | siy—Æ CZy– sI - C–Æ–J | A–ØË§ | | siy—Æ– CZy– sI - C–Æ–J |  A–ØË§ | |

**==================**

**TS Pada Paatam – TS 5.Malayalam corrections – Observed till 31st May 2020**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Section, Paragraph  Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
| 5.1.1.1 – Padam  Padam No. 43  Panchaati No. 1 | Zxiy— | A–sõ– | öez–Zxdy— | | Zxdy— | A–sõ– | öez–Zxdy— | |
| 5.1.1.2 – Padam  Padam No. 10  Panchaati No. 2 | G–p | G–d–I | A¥pZy— | | G–p | G–d–I | A¥eZy— | |
| 5.1.4.1 – Vaakyam  Line No. 5  Panchaati No. 16 | A—ªÆ–ª¥Pdx—qijPây–pI | A—ªÆ–ª¥Pdx—qijTây–pI |
| 5.1.4.2 – Vaakyam (end line, Panchati 17)  5.1.4.3 – Vaakyam  Line No. 1  Panchaati No. 18 | e–q¢© - [ ] **17**  **TS 5.1.4.3**  q¡–Px„ªe—jZy– | e–q¢ - [ ] **17**  **TS 5.1.4.3**  Tâ¡–Px„ªe—jZy  (for better representation “n” and “su” combinted) |
| 5.1.4.4 – Padam  Padam No. 17  Panchaati No. 19 | B–t– | e¡–rÜ–ke–ªY CZy— e¡rÜk - e–ª¥Y | ty | | B–t– | e¡–rÜ–k–e–ªY CZy— e¡rÜk - e–ª¥Y | ty | |
| 5.1.9.2 – Vaakyam  Line No. 1  Panchaati No. 46 | öe–Rxe—¥Z–kxe¤¤Zõ–  dõ¢—djx R¡¥txZy | öe–Rxe—¥Z–kx¤¤eëõ–  dõ¢—djx R¡¥txZy  (it is “ptyai”} |
| 5.1.10.4 – Padam  Padam No. 50  Panchaati No. 54 | D–bõ¥ZõZ¡—Z§ - jZõ— | **54** | D–bõ¥ZõZõ¡—Z§ - jZõ— | **54** |
| 5.1.11.2 – Padam  Padam No. 51  Panchaati No. 57 | Pk—Çz CZy— | i¡L˜I |  j–¹xdx˜I | | Pk—Çz– CZy— | i¡L˜I |  j–¹xdx˜I | |

**================**

**TS Pada Paatam – TS 5.Malayalam corrections – Observed till 30th September 2019**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Section, Paragraph  Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
| 5.1.8.1 - Padam  39th Panchaati | p–môz–K–p–exiyZy—  pmôyK-p–exI |  öeZy— | dzZy— | | p–môz–K–p–exiyZy—  pmôzK-p–exI |  öeZy— | dzZy— | (it is deergham) |
| 5.1.8.4 - Vaakyam  42nd Panchaati | sªpx—Yy– k¢–exYõ–²¦ Py¥Zõ˜ | sªpx—Yy k¢–exYõ–²¦ Py¥Zõ˜ |
| 5.1.8.5 - Padam  43rd Panchaati | sx–±x–byZy— s-A–±xZ§ |  G–p | ¤¤p–qûx–d–kI | | sx–±xbyZy— s-A–±xZ§ |  G–p | ¤¤p–qûx–d–kI  (lower swaram removed) |
| 5.1.9.1 - Padam  45th Panchaati | E–Z¡hy–Zõ£–Z¡ - hy–J | G–p | | E–Z¡hy–kyZõ£–Z¡ - hy–J | G–p | (missing “ri” inserted) |
| 5.1.9.5 - Vaakyam  49th Panchaati | Z¥b–pxp— k¡¥Ê– B¥Rõ—d– | Z¥b–pxp— k¡Ê– B¥Rõ—d– |
| 5.1.11.2 - Vaakyam  57th Panchaati | sëz–ªYJ g–ª–.tyJ  s¡–rækz—ix | sëz–ªYI g–ª–.tyJ  s¡–rækz—ix |

**==========================**

**TS Pada Paatam – TS 5.1 Malayalam corrections – Observed till 31st Jan 2019**

**(ignore those which are already incorporated in your book’s version and date)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Section, Paragraph  Reference | As Printed | To be read as or corrected as |
| 5.1.7.3 Pachati 37 | Zûx | s–py–Zx | DbyZy— | Zûx– | s–py–Zx | DbyZy— |

**=========================**